

ヴェトナム国立獣医学研究所強化計画 実施協議調査団報告書

平成11年9月

国際協力事業団

序 文

国際協力事業団は、ヴェトナム社会主義共和国政府の要請を受けて平成10年4月、ヴェトナム国立獣医学研究所強化計画に関する事前調査を実施しました。さらに平成11年3月に短期調査員を派遣し、適切な診断技術、特にウイルス、細菌、寄生虫に起因する重要家畜伝染性疾病の免疫学的診断技術の移転を中心とする、プロジェクトの基本計画案を構築しました。今般は、これら調査報告を踏まえて、平成11年9月6日から同17日まで、農林水産省家畜衛生試験場海外病研究部部長 難波功一氏を団長とする実施協議調査団を現地に派遣しました。

同調査団は、ヴェトナム社会主義共和国政府関係者と協力実施のための協議を行い、討議議事録(R/D)及び暫定実施計画(TSI)等の署名を取り交わしました。その結果、本プロジェクトを、平成12年1月ごろに予定される日本人専門家の着任時から5年間の計画で実施することとなりました。

本報告者は、同調査団による協議結果等を取りまとめたものであり、今後、本プロジェクトの実施にあたり、広く活用されることを願うものです。

終わりに、この調査にご協力とご支援を頂いた内外の関係各位に対し、心より感謝の意を表します。

平成11年9月

国際協力事業団

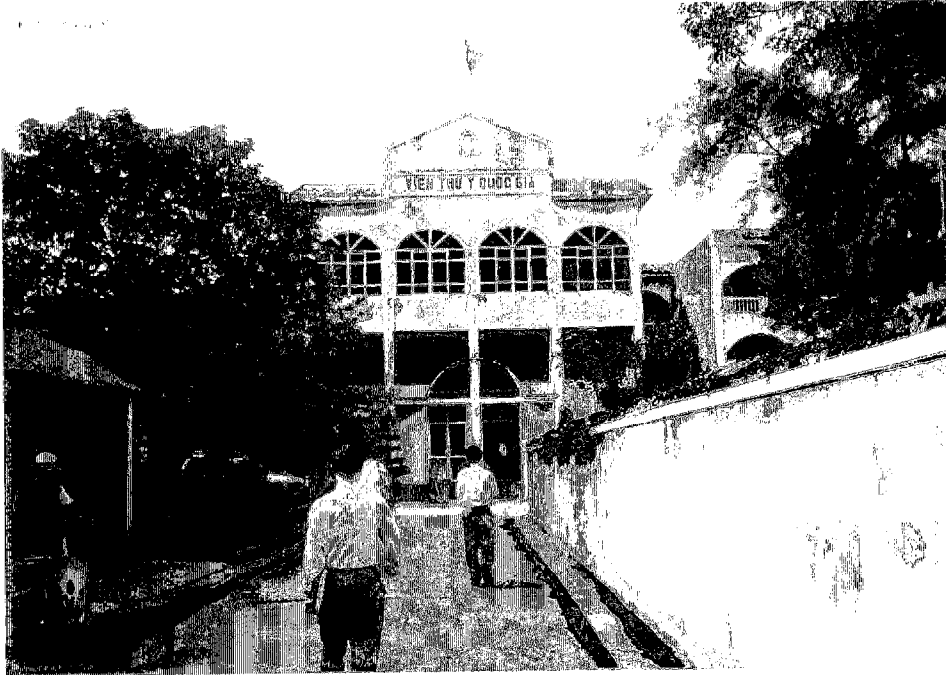
理事 後藤 洋



1. 計画投資省玄関前で



2. 計画投資省表敬



3. 国立獣医学研究所（NIVR）外観



4. NIVRにおける協議（調査団側）



5. NIVRIにおける協議（ヴェトナム側）

（中央）所長：Mr. LAN （右）副所長：Mr. DUNG （左）国際協力室長：Mr. LANG



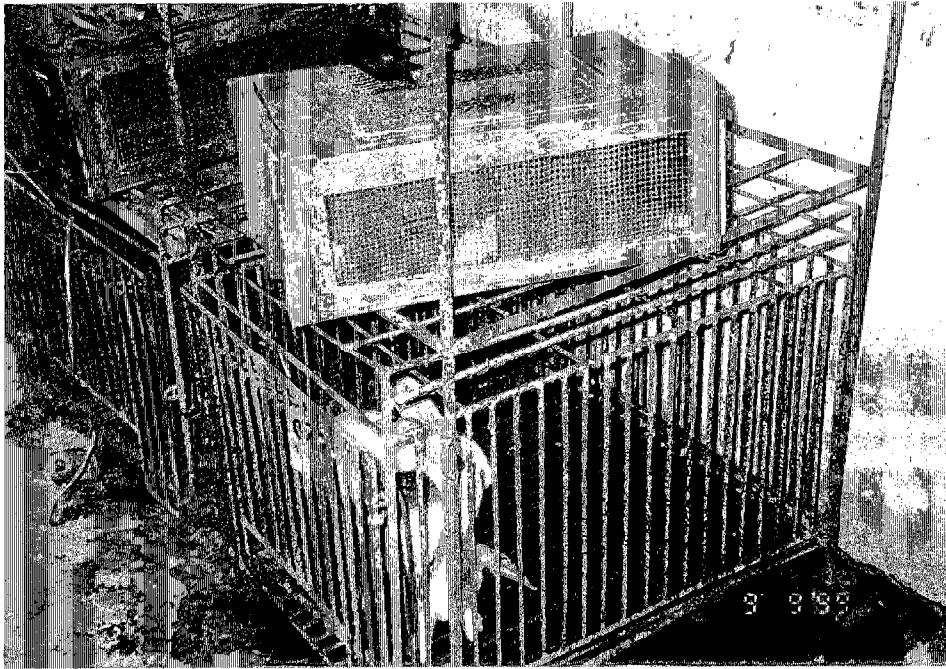
6. 細菌研究室



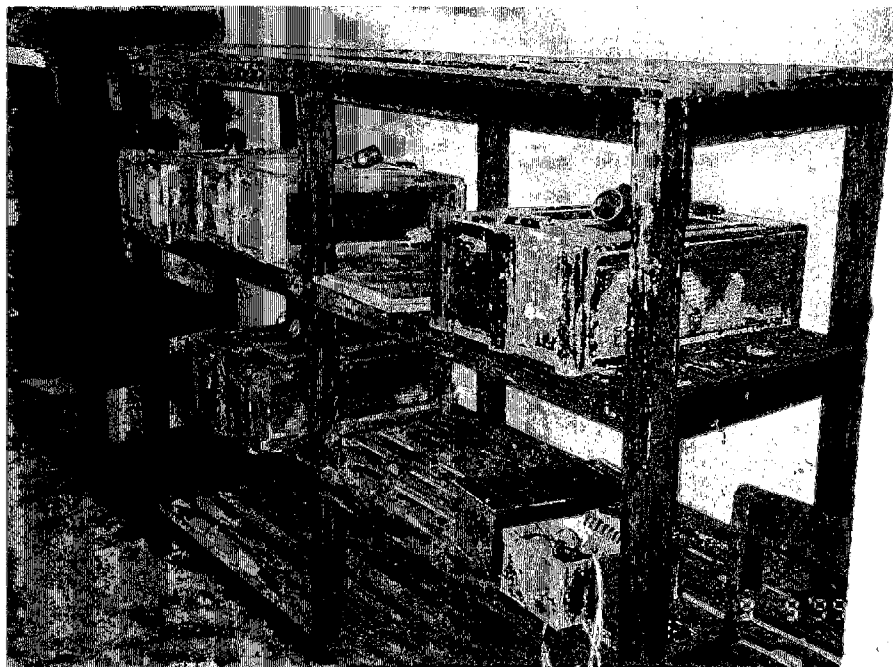
7. ウイルス研究室



8. 免疫病理・生化学実験室



9. ウサギ実験動物室



10. マウス実験動物室



11. 討議議事録 (R/D) 署名式



12. 討議議事録署名



プロジェクトサイトの位置図

目 次

序 文
写 真
地 図

第1章 実施協議調査団の派遣	1
1 - 1 調査団派遣の経緯と目的	1
1 - 2 調査団の構成	2
1 - 3 調査日程	2
1 - 4 主要面談者	3
第2章 要 約	6
第3章 討議議事録の交渉経緯	8
3 - 1 交渉経緯	8
3 - 2 討議議事録等	10
3 - 3 プロジェクトの基本計画等	11
第4章 プロジェクト実施上の留意点	12
4 - 1 プロジェクトの活動テーマ	12
4 - 2 プロジェクトの活動内容	12
4 - 2 - 1 期待される成果	12
4 - 2 - 2 活動の内容	12
第5章 家畜衛生関連状況調査	15
5 - 1 家畜衛生関連施設の状況	15
5 - 2 EUプロジェクトの現況	16
5 - 3 その他調査事項	18
第6章 今後のスケジュール	19
第7章 調査団所感	20

付属資料

資料 1	討議議事録：R / D (英文・仮和訳).....	25
資料 2	暫定実施計画：T S I (英文・仮和訳).....	47
資料 3	ミニッツ：M / D (英文・仮和訳).....	53
資料 4	プロジェクト・デザイン・マトリックス (案): P D M	61
資料 5	プロジェクト実施機関組織図	63
資料 6	国立獣医学研究所 (N I V R) 組織図	64
資料 7	ヴェトナム家畜衛生関係組織図	65
資料 8	ヴェトナム国における家畜病気診断の流れ図	66
資料 9	カウンターパート (C / P) リスト	67
資料 10	供与機材計画案 (英文).....	69
資料 11	暫定実施計画の活動内容 (英文).....	71
資料 12	プロジェクト活動項目と日本人長期専門家、N I V R 研究室の相互関係図	73
資料 13	MAIN EMERGING DISEASES OF DOMESTIC ANIMALS AND DIAGNOSTIC METHODS AND CONTROL MEASURES IN VIETNAM (1995 ~ 1999).....	74
資料 14	ヴェトナム家畜飼養頭数の推移	77
資料 15	ヴェトナム豚飼養農家戸数 (1998 ~ 1999).....	78